

Name: _____ Vorname: _____ Klasse: **Entoure les bonnes réponses!**

Deutsch-französischer Tag! / Journée franco-allemande



1) Wann wurde dieses Foto gemacht? **Quand fut prise la photo ci-dessous?**

Am **22. Januar** /le 22 janvier...

neunzehnhundert**acht zehn** (1918) ?

neunzehnhundert**fünf**undvierzig (1945) ?

neunzehnhundert**drei**undsechzig (1963)?

2 Wer ist auf dem Foto? **Qui est sur la photo ?**

Bundeskanzler **Adenauer** und Präsident **E. Macron**
Le chancelier Adenauer et E. Macron

Bundeskanzler **Schröder** und Präsident **E. Macron**
Le chancelier Schröder et le président E. Macron

Bundeskanzler **Adenauer** und Präsident **de Gaulle**
Le chancelier Adenauer et le président de Gaulle



3 Wo war das? **Où était-ce ?**

In Deutschland, im Reichstag?

In Amerika?

In Frankreich, im Elyseepalast, im Salon Murat?

Au Reichstag, en Allemagne ?

En Amérique ?

En France, au Palais de l'Elysée

4 Welcher Vertrag wurde unterzeichnet? **Comment s'appelle le traité signé ?**

Der **Versailles**-Vertrag? **Le traité de Versailles.**?

Der Elysée- Vertrag? **Le Traité de l'Elysée?**

Der Matignon-Vertrag? **Le Traité de Matignon?**

Comment s'appelle la ville où fut signé le nouveau traité de l'amitié franco-allemande en 2019? C'est aussi la ville de Paula ou de Charlemagne! En français: A..... la ch..... / en allemand: A - - - N !

5 Dieses Jahr feiern wir also...

.Cette année nous **fêtons ...**

39 Jahre (les 39 ans)

48 Jahre (les 49 ans)

59 Jahre (les 59 ans)

deutsch-französische Freundschaft gefeiert.. **de l'amitié franco-allemande**

6 Wo wurde dieses Foto gemacht? **Où a été prise la photo ? (réponse dans l'exposition)**

In Arromanches (**A Arromanches**)

In Verdun? (**A Verdun**)

In Berlin?(**A Berlin**)



1984, Président Mitterrand und Bundeskanzler Kohl

Wer ist das? Qui est-ce? Le Président Francois M..... et le Ch..... Helmut K....

Trouve dans l'exposition, 2 autres couples franco-allemands: et
..... et

7) Wie heisst die Stadt unserer deutschen Partner? **Comment s'appelle la ville de nos correspondants allemands?** Tannhausen ? Parkhausen? Schrobenhausen?

8) On dit de cette ville qu'elle est la **Spargelstadt**, donc... (réponse dans l'exposition)

Die Spezialität der Stadt ist... **La spécialité de la ville est** ...die Schokolade die Bonbons der Spargel (**l'asperge**)

9) Wo liegt diese Stadt? *Où se trouve cette ville ?*

- In Süddeutschland, in den bayerischen Alpen? (Dans le sud de l'Allemagne, en Bavière)
In der Nähe von München ? (Près de Munich)
- In der Nähe von Berlin ? (Près de Berlin.)
- In der Nähe von Hamburg? (.près de Hambourg)



10) QUAND rendons-nous visite chaque année depuis 2009 à nos correspondants allemands (indices sur les photos)?
im Mai / im Juni (au mois de juin) / im Dezember

11) Warum sind die Schüler aus Granville im November 2019 nach Berlin gefahren?
Lors de quel événement les collégiens granvillais se sont rendus à Berlin en novembre 2019?
Pour lesans ..de la c..... du M..... de Berlin

12) Wann war der Mauerfall? *Quand a eu lieu l'ouverture ou la chute du Mur de Berlin?*
Le 9 novembre 1979 ? le 9 novembre 1989 ? le 9 novembre 1990?

13) Was ist das Symbol der Stadt Berlin? (symbole représenté sur le drapeau de Berlin)
ein Wolf? (loup) eine Katze? (chat) ein Krokodil? ein Bär ? (ours)

14) Was ist der Fernsehturm in Berlin? *Qu'est-ce que la "Fernsehturm"?* (tour représentée sur les décors dans le self)....., elle se trouvait dans Berlin -Ouest? Ou Berlin-Est?

15) Was ist der Reichstag? *Qu'est-ce que le Reichstag?* (les députés y siègent)
das Rathaus (la mairie) / eine Kathedrale / das Parlament (où siègent les députés)

Sur sa façade, on peut lire la phrase suivante: "Dem deutschen Volk"= en français? : Au p.....e all.....d

16) Wer ist Herr **Olaf Scholz**? *Qui est Monsieur Olaf Scholz? Le nouveau*
Der neue Bundespräsident? Der neue Bundeskanzler? (chancelier) Der neue Coach von der Mannschaft?
Der neue Mann von Angela Merkel?

17) Was ist ein Berliner? *C'est le nom des habitants de Berlin mais c'est aussi :*
ein Auto? ein Gebäck (un beignet) ? ein Magazin? *Indice: c'est l'un des desserts du repas allemand du 20 janvier .*

18) Comment s'appellent les 2 frères allemands qui ont écrit des contes pour enfants connus dans le monde entier? (réponse dans l'exposition)

Les frères Müller / Les frères Dassler / Les frères Grimm / Les frères Riegel

19) Was ist der "SchwarwälderKirschtorte" ? = la Forêt Noire
ein Auto? Ein Dessert? Ein Sport? Ein Magazin?

20) Le créateur de Haribo était allemand, il s'appelait **Hans Riegel**, de quelle ville venait-il? (réponse dans la marque!!!)
Berlin? Hamburg? München? Bonn?

21) Wie heißt der Fluss, der auch eine Grenze zwischen Frankreich und Deutschland ist:
Comment s'appelle le fleuve qui est aussi la frontière entre la France et l'Allemagne?

Die Mosel (la Moselle) / die Donau (le Danube) / der Rhein (le Rhin) / die Seine (la Seine)

22) Qu'a inventé M. Adi Dassler? **Ein Auto? Ein Magazin ? Einen Sportschuh?**

23) Quel animal est aussi un porte-bonheur (ein Glücksbringer) en Allemagne:
die Katze? Die Maus? Das Schwein (le cochon?) **Viel Glück!!!!= Good luck!**

24) Wie heißt die junge deutsche Freiwillige, die ein Schuljahr in unserer Schule bleibt? *Comment s'appelle la jeune Allemande qui effectue un service volontaire au collège?*

Rebecca? Katharina? Jessica? Paula? Julia? De quelle ville vient-elle?

25) Was wird jedes Jahr am 22. Januar gefeiert? **Que fête-t-on chaque 22 Janvier ?** Nous fêtons l'/la.....

.....
Wie viele Personen haben heute mitgemacht ? A ton avis, combien d'élèves ont-ils répondu au questionnaire:.....

Bonus: " **Ich bin ein Berliner!**" /Qui a dit cette phrase célèbre en 1963? (ein Amerikaner)
(entoure les 3 lettres de son nom: B C J L F N O K)

Deutsch-französischer Tag/ Projekt

Wer?	Indiquez le nom de votre couple franco-allemand / Das ist euer Titel= c'est le titre de votre travail)
Wie lange? Von bis	Combien de temps a-t-il oeuvré?
Was haben sie zusammen gemacht?	Événement marquant du couple
Findet ein Foto!	Kopiert dieses Foto= dieses Bild! Und füg es ein! <small>Copiez et insérez cette photo)</small> Wo sind sie? Wann wurde das Foto gemacht? Warum? (occasion?) <small>(Text auf Französisch schreiben) (etwa 5 Zeilen)</small>
Glossar	Schreibt eure Vokabelliste! Dressez une liste de mots en allemand et en français que vous avez utilisés dans cette présentation (mindestens 6 Wörter) das deutsch-französische Paar = le couple franco-allemand die deutsch-französische Freundschaft = l'amitié
Druckt eure Arbeit aus!	Imprimez votre présentation sur des feuilles A4 !

Deutsch-französischer Tag/ Projekt

Wer?	Indiquez le nom de votre couple franco-allemand / Das ist euer Titel= c'est le titre de votre travail)
Wie lange? Von bis	Combien de temps a-t-il oeuvré?
Was haben sie zusammen gemacht?	Événement marquant du couple
Findet ein Foto!	Kopiert dieses Foto= dieses Bild! Und füg es ein! <small>Copiez et insérez cette photo)</small> Wo sind sie? Wann wurde das Foto gemacht? Warum? (occasion?) <small>(Text auf Französisch schreiben) (etwa 5 Zeilen)</small>
Glossar	Schreibt eure Vokabelliste! Dressez une liste de mots en allemand et en français que vous avez utilisés dans cette présentation (mindestens 6 Wörter) das deutsch-französische Paar = le couple franco-allemand die deutsch-französische Freundschaft = l'amitié
Druckt eure Arbeit aus!	Imprimez votre présentation sur des feuilles A4 !